

PRESS RELEASE | PRESSE INFO | COMUNICADO DE IMPRENSA | 新闻稿 | プレスリリース |  
COMUNICADO DE PRENSA | COMMUNIQUÉ DE PRESSE | INFORMACJA PRASOWA

## 传拓集团 (TRATON GROUP) 与 图森未来 (TuSimple) 达成全球合作协议， 共同研发自动驾驶卡车

- 自动驾驶卡车为客户提供更高的安全性和效率，节约更多成本。
- 斯堪尼亚 (Scania) 测试卡车即将搭载图森未来 (TuSimple) 技术上路行驶
- 传拓 (TRATON) 首席执行官 Matthias Gründler: “为客户提供更多价值的创新未来技术是我们发展战略的核心。”

慕尼黑/圣地亚哥，2020年9月23日 - 今天，传拓集团 (TRATON GROUP) 与图森未来 (TuSimple) (一家位于圣地亚哥、专注于重型卡车自动驾驶技术的公司) 宣布双方将建立全球合作伙伴关系，致力于研发自动驾驶卡车。双方的这种合作关系在欧洲可谓首开先河，它将一家全球 OEM 厂商和 SAE 4 级 (L4) 自动驾驶技术公司结合在一起。传拓和图森未来已经启动了一项研发计划，将使用斯堪尼亚 (Scania) 卡车运营瑞典 Södertälje 至 Jönköping 之间的第一条 SAE 4 级自动驾驶枢纽路线。作为双方合作的一部分，传拓还持有图森未来的少数股权。

传拓集团首席执行官 Matthias Gründler 表示: “与图森未来开展全球合作是集团力争全球冠军的又一举措。为客户提供更多价值的创新未来技术是我们发展战略的核心。”当前的第一批测试车辆力争实现 4 级 (高度自动化) 的目标。2015 年以来，图森未来已经在公路上进行了数百万公里的自动驾驶技术测试，是自动驾驶 (例如感知和夜视) 领域的一流研发企业。

“我们与传拓集团的合作将推动自动驾驶技术加速进入新的国际市场，我们期待着双方即将开展的全球合作。”图森未来总裁吕程说道，“传拓集团拥有良好的声誉和一系列世界级的卡车品牌，他们对图森未来的战略投资是对我们的技术和方案充满信心的有力佐证。”

传拓集团和图森未来的研发人员正在密切合作，为传拓旗下卡车开发 SAE 4 级自动驾驶系统，在规定的驾驶条件下，这些卡车无需人工干预就能实现完全自动化驾驶，并且能够被应用于所有市场。自动驾驶卡车的使用将为客户的长途货运提供巨大优势，并提升安全性和效率，同时降低油耗和运营成本。

传拓的目标是在瑞典、德国及其他国家的公路上测试无人驾驶卡车车队。这是一种在中期内解决日益凸显的司机短缺问题的方案。专家估计，仅德国的司机短缺人数已高达约 6 万人。此外，自动驾驶还将提高整体卡车运输能力的利用率。可以想象，第一批自动驾驶卡车可能将被部署在特别划定的区域之外，尤其是高运输频率的枢纽路线上。

值与图森未来达成全球合作协议之际，传拓集团宣布了其正式中文名称：传拓。以此表达对新合作伙伴图森未来的诚挚欢迎和对中国市场的重视。

联系人:

**Julia Kroeber-Riel**

集团传媒与政府关系部主管

电话 +49 152 58870900

julia.kroeber-riel@traton.com

**Matthias Karpstein**

商业媒体关系部

电话 +49 172 3603071

matthias.karpstein@traton.com

**Stacy Morris**

图森未来公关部

电话 +1 310 4159188

stacy.morris@tusimple.ai

TRATON SE

Dachauer Str. 641

80995 Munich

[www.traton.com](http://www.traton.com)

TuSimple Inc

9191 Towne Centre Drive, STE 600

San Diego, California

92122

[www.tusimple.com](http://www.tusimple.com)

## 关于 传拓集团 (TRATON GROUP)

传拓欧洲股份公司 (TRATON SE) 是隶属于大众汽车集团 (Volkswagen AG) 子公司, 也是一家全球领先的商用车制造商, 旗下拥有曼恩 (MAN)、斯堪尼亚 (Scania)、Volkswagen Caminhões e Ônibus 和 RIO 等品牌。2019 年, 传拓集团 (TRATON GROUP) 旗下品牌共售出约 24.2 万辆。其产品范围包括轻型商用车、卡车和巴士, 这些车辆分别在 17 个国家的 29 个工厂生产制造。截至 2019 年 12 月 31 日, 该公司旗下的一众商用车品牌在全球范围内拥有约 83,000 名员工。集团致力于通过其产品、服务以及与客户的伙伴关系变革运输系统。

## 关于图森未来 (TuSimple)

图森未来 (TuSimple) 是一家自动驾驶技术公司, 总部位于加利福尼亚州圣地亚哥, 在图森、上海和北京设有基地。图森未来正在为长途重型卡车研发商业化的 4 级 (SAE) 完全自动化驾驶解决方案。图森未来是唯一一家在无人工干预的情况下, 在高速公路和街道路面上实现完全自动化驾驶的卡车公司。该公司成立于 2015 年, 以提高卡车行业的安全性和效率为品牌使命, 如今被视作自动驾驶卡车技术行业的领军企业。